

Membership Application Form 会员申请表格

For Official Use Only 商会填写

Application Ref. No. Handle By. 经办人 会员号码 Rm.1302B, Pacific Finance Center, 32 Hua Xia Lu, Tianhe District, Guangzhou, 510620, Guangdong, China

广州市天河区华夏路 32 号太平洋金融大厦 1302B 室 邮编: 510620 电话 Tel: (8620)8331 1653 传真 Fax: (8620)8331 2295 电邮 Email: <u>info@hkccgd.cn</u> 网页 Website: <u>www.hkccgd.cn</u>

(This form must be signed by the applicant and photocopy of this form is acceptable / 申请人或公司代表人必须签名,可接受复印之申请表格)				
Memb	ership Type 会员种类 (Annual Fee 年费)			
	Corporate Member (Incl. 3 basic members) 公司会员 RMB 4,200	(包括 3 位基本会员)		
Comp	any Particulars Corporate /Individual Member 公司/个人会员资料			
	any Name (English) 称(中文)			
-	any Address in Guangdong or Hong Kong (English) 香港联络地址(中文)		Postal code 邮政编码	
Tel. No	Pax No. 传真	E-mail 电子邮件		
Туре с	f Business 业务种类			
	 务 : □银行 □保险 □证券 麦业服务 : □法律 □会计 服务 : □开发商 □中介代理 □物业顾问管理 □装饰/建筑设计 □建筑绿化 务 : □酒店/酒店管理 □餐饮/食品 □教育/培训 □留学移民 □零售 □旅游/航空 /□美容美发/医疗保健 □休闲娱乐 	企业服务: □创意设计/广告公关/品牌管理 □人力资源 □贸易 □企业咨询/管理 □资产管理/评估 □资讯科技/软件设计 □商务服务/展览服务 □包装印刷 其他(请注明)		
Personal Particulars for Basic / Individual Member 公司基本会员、个人会员 请填写				
1. 公司代表	Mr. 先生 口 Ms. 女士 口 Address 联络地址	Chinese Name 中文姓名 Name in Full 英文姓名		
	Tel./Fax 电话/传真	Position / Title 职务		
	E-mail 电子邮件	Co./Dept. 公司/部门		
2.	Mr. 先生 口 Ms. 女士 口	Chinese Name 中文姓名		
	Address 联络地址	Name in Full 英文姓名		
	Tel./Fax 电话/传真	Position / Title 职务		
	E-mail 电子邮件	Co./Dept. 公司/部门		
3.	Mr. 先生 口 Ms. 女士 口	Chinese Name 中文姓名		
	Address	Name in Full		
	联络地址	英文姓名		
	Tel./Fax 电话/传真	Position / Title 职务		
	E-mail 电子邮件	Co./Dept. 公司/部门		
阁下/	贵司是否愿意将所填写的会员资料刊登于香港商会网页上供浏览?	□是 / □否		
• Ple		人/我司登记成为嘉宾会员不享受选	举权及投票权。): 或商业登记证副本	
		Date 日期	-	

Note 注:1) Corporate Member should fill out 'Corporate Member Data Form' at the back. 2) Please refer to 'Payment Procedure' at the back. 1)公司会员请继续填写后页之"公司会员名录数据表格" 2) 付款方法请参照本页背面"付款程序及电汇方法"



Corporate Member Data Form 公司会员资料表格

以下资料将直接刊登在商会会员名录上,请公司会员正确填写(中/英文)。 Information below will be used in the Membership Directory of Hong Kong Chamber of Commerce in China. Please ensure its accuracy and completeness.

公司名称	
Company Name	
公司在广东地址	
Company Address in Guangdong	
电话 Tel	
传真 Fax	
电子邮件 E-mail	
公司代表的姓名及职务	
Name & Responsibility of the Chief Representative	
公司网站 Website	
业 务 介 绍(150 字以内) Brief Description of Business Scope (not more than 150 words)	
香港公司名称	
Name of Parent Company	
香港公司地址	
Parent Company Address in H. K.	
电话 Tel	
传真 Fax	
电子邮件 E-mail	
公司网站 Website	

付款程序及电汇方法

- 请填妥申请表格,回传至秘书处邮箱
- 同时通过以下方式交纳会费:
 - 1) 请带同所需现金/支票亲自到秘书处缴交
 - 2) 电汇或转账到以下商会银行账户:

开户名称: 广东省香港商会

开户银行:中国银行广州越秀支行

号: 6405 7449 8395

- 若是境外电汇,银行手续费及汇率差额需由会员支付。
- 汇款后请将银行凭证发至商会秘书处
- 一经收到申请表,并确认已交会费,商会即确认会员资格, 并立即把收据寄回填写之联系地址。

Payment Procedure

- Please fill out the form and scan back to our email.
- Use following methods to pay the membership fee.
 - 1) Pay by cash or cheque to our office in person.
 - 2) T/T or transfer funds into our bank account in Guangzhou

Bank Account Name:

Hong Kong Chamber of Commerce in Guangdong Bank Name and branch name:

Bank of China Limited Guangzhou Yuexiu Sub-branch Bank Account No.: 6405 7449 8395

- Bank charges and exchange rate differences should be borne by member.
- Please fax the T/T Receipt to our office once money has been transferred.
- Membership will be considered and confirmed once membership fee is received.